

BIBLIOGRAPHIE
BIBLIOGRAPHYBOEKBESPREKING
BIBLIOGRAFIA**La vulgarisation de la Pisciculture en République Centrafricaine**

Rapport technique sur la vulgarisation de la pisciculture en République Centrafricaine préparé pour le Gouvernement de la République Centrafricaine par l'Organisation des Nations Unies pour l'Alimentation et l'Agriculture, d'après les travaux de V.M. Deceuninck.

— Programme de la Coopération technique de la F.A.O.

Références: projet C.A.F./80/002

30 pages — 1 carte — 7 tableaux.

M. Deceuninck M.V. est ingénieur agronome de nationalité belge, diplômé de l'Université Catholique de Louvain, il est actuellement mis à la disposition du Gouvernement de la République Centrafricaine comme expert en pisciculture à la F.A.O. et conseiller technique principal. Adresse actuelle: c/o PNUD — B.P. 872, Bangui, République Centrafricaine.

La pisciculture en République Centrafricaine a débuté en 1952 en même temps que dans plusieurs autres pays en Afrique Centrale.

Après avoir connu des hauts et des bas la pisciculture fut relancée par un projet régional PNUD/FAO en 1968, puis par trois projets PNUD/FAO nationaux. Ces projets ont développé successivement la recherche puis l'application des résultats de cette recherche par le développement de la vulgarisation, ainsi que la remise en état de stations piscicoles. Pour assurer la continuité de la pisciculture, le troisième projet fut chargé en 1980 de permettre l'auto-financement des trois stations piscicoles principales, d'intégrer toutes les activités de la pisciculture et d'organiser le service de la pisciculture. Il s'agit donc d'un projet global.

En 1982 la vulgarisation encadre 6 483 pisciculteurs avec 7 845 étangs. Le poisson produit actuellement est essentiellement le *Tilapia nilotica*. A l'avenir le *Clarias lazera* sera introduit progressivement dès que l'écloserie aura atteint son régime de croisière.

Les stations piscicoles principales expérimentent pour le moment l'élevage associé porcs-poissons et canards-poissons en vue de le vulgariser.

Pour améliorer davantage l'impact de la vulgarisation de la pisciculture en République Centrafricaine et pour mieux juguler les difficultés rencontrées par les pisciculteurs, le personnel suit des séances de formation et de recyclage. Le départ des experts internationaux à la fin de 1984 laissera la vulgarisation de la pisciculture entre les mains des homologues nationaux bien formés.

Traité pratique de l'irrigation sous pression

par MM. Jan Feyen, Jacques Leliaert et Moussa Badji

Conception et dimensionnement des systèmes permanents, portatifs et semi-portatifs.
Edité en collaboration par A.G.C.D./A.B.O.S. et la K.U.L.

Traité de 231 pages destinés surtout à l'usage des ingénieurs travaillant sur le terrain.
Sont décrits les divers types d'installations d'irrigation, leur fonctionnement, leur placement, leur utilisation et les rendements.

Etude théorique et pratique très fouillée de haut niveau. Le traité n'est pas disponible dans le commerce mais peut être obtenu soit à la:

— Faculteit der Landbouwwetenschappen, K.U.L., Kardinaal Mercierlaan 92, 3030 Leuven (Heverlee) — Belgique, soit à
— A.G.C.D./A.B.O.S., place du Champs de Mars 5, Bte 57, — 1050 Bruxelles — Belgique.

Dirk Van Aken, Dr. Vet. Med., Instituut voor Tropische Geneeskunde, Afdeling Diergeneeskunde — Nationalestraat 155, 2000 Antwerpen — 1982.

Institut Pan-Africain pour le Développement

Le Rapport d'Activités de l'I.P.D. pour 1981-82 est sorti de presse récemment. Il mentionne les principales réalisations en 1981-82 de cette association internationale non gouvernementale fondée en 1964 qui collabore avec 38 pays africains.

L'Institut Pan-Africain de Développement a assuré diverses activités spécialisées en développement rural comme de la formation de longue et courte durée, des séminaires pour la formation de cadres ou de suivi de stagiaires et des recherches sur le développement rural et certain en zones laboratoires. Un service d'appui et de consultation a été fourni à diverses institutions, en même temps que quelques publications voyaient le jour.

Le financement de l'I.P.D. est assuré grâce à des dons de NORAD, C.E.A. (Section des femmes), la Belgique, le Secrétariat du Commonwealth, l'A.C.D.I. et l'US-AID. Des contributions directes et indirectes ont également été fournies par les gouvernements du Bénin, du Cameroun, de Haute-Volta, du Niger, du Nigeria et de Zambie notamment.

Les différents centres de l'Institut Pan-Africain pour le Développement I.P.D./Pan-Africain Institute for Development PAID ont chacun une vocation régionale:

- West Africa: PAID/WA, P.O. Box 133, BUEA, Cameroun
- Afrique Centrale: I.P.D./AC, B.P. 4078, DOVALA, Cameroun
- Afrique de l'Ouest-Sahel: I.P.D./AOS, B.P. 1756, OUAGADOUGOU, Haute-Volta
- East and Southern Africa: PAID/ESA, P.O. Box 80448, KABWE, Zambie

Le secrétariat Général I.P.D./PAID peut être atteint à l'adresse suivante: B.P. 4056, Douala, Cameroun.

NOUVELLES NEWS

NIEUWS NOVEDADES

Stages internationaux de formation

Compost de broussailles

Contenu: enseignement pratique et théorique des méthodes Jean Pain: débroussaillage, broyage, imprégnation, mise en tas, placement des échangeurs et de la cuve de méthanisation, plantations.

Fréquence: 2 stages par an.

Durée: chaque stage dure 2 semaines.

Epoque: deuxième quinzaine de juillet et deuxième quinzaine de septembre.

Lieu: les travaux pratiques ont lieu au chantier expérimental de Londerzeel. Certains cours théoriques se donnent au Campus universitaire de la V.U.B. (à Bruxelles-Jette).

Intendance: Logement:

facultatif: ceux qui désirent loger sur place pendant le stage s'inscrivent comme «résidents»; ils logent alors au Campus universitaire, en chambres individuelles avec douche, literie sur place.

N.B. Il y a un camping à Londerzeel pour les non-résidents qui aiment camper.

Repas:

Les résidents prennent les 3 repas au Campus.

Les non-résidents peuvent prendre les repas de midi au Campus.

Transport: un bus assure le transfert du Campus au chantier et retour.

Langue: Le stage se donne en français, avec traduction simultanée possible en allemand, anglais et néerlandais.

Maîtrise: Le stage est conduit par Etienne Bonvallet, le neveu de Jean Pain, qui a été associé en permanence à ses travaux de recherches.

Certificat: un certificat de fréquentation est décerné en fin de stage.

International Conference on Milk Production in Developing Countries.

2nd-6th April, 1984 — Centre for Tropical Veterinary Medicine, University of Edinburgh, Scotland.

The conference is intended to provide a forum for a review of the problems and solutions relating to tropical milk production.

The provisional programme is composed of 7 sessions:

1. Milk and milk products — Nutritional and social importance
2. International and economic aspects
3. Strategies and systems
4. Breeds and breeding
5. Nutrition of milk producing animals — Appropriate techniques for the production of food for dairy cows
6. Climate and housing
7. Dairy management and herd health.

Registration forms and information can be obtained from:

Dr. A.J. Smith, The Centre for Tropical Veterinary Medicine, Easter Bush, Roslin, Midlothian — Scotland.